

## DÉCISION 358 / 2024

### RELATIVE À LA SIGNATURE D'UNE CONVENTION DE MISE À DISPOSITION D'ESPACES AU COMPLEXE SPORTIF "VAL SAINT-PIERRE" À JURY AVEC L'ASSOCIATION FAMILIALE DE PELTRE POUR LA SAISON 2024 / 2025

Nous soussignés, Nathalie SPORMEYEUR, 18<sup>ème</sup> Vice-Président de Metz Métropole,

VU le Code Général des Collectivités Territoriales,

VU l'arrêté de Monsieur le Président en date du 03 juin 2024 par lequel Madame SPORMEYEUR, Vice-Présidente déléguée « vie associative et équipements sportifs », a reçu délégation, dans la limite de ses fonctions, pour « suivre les dossiers, signer les actes et courriers et exécuter les délibérations dans le domaine de la vie associative et équipements sportifs »,

#### DÉCIDONS :

De signer la convention relative à la mise à disposition d'espaces du complexe sportif « Val Saint-Pierre » à Jury avec l'Association Familiale de Peltre pour la saison 2024 / 2025.

Accusé de réception - Ministère de l'Intérieur

057-200039865-20240828-Decis358-2024-AU

Accusé certifié exécutoire

Réception par le préfet : 29/08/2024

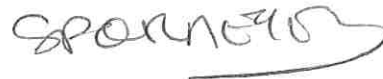
Pour l'autorité compétente par délégation



Fait à Metz, le 28 AOUT 2024 -

Pour le Président

La Vice-Présidente Déléguée



Nathalie SPORMEYEUR

Maire de Saulny



**CONVENTION DE MISE A DISPOSITION D'ESPACES  
AU COMPLEXE SPORTIF « VAL SAINT-PIERRE » A JURY  
SAISON 2024 / 2025**

Entre,

**D'une part**

**Metz Métropole**, Etablissement Public de Coopération Intercommunale dont le siège est à Metz (57070), 1 place du Parlement de Metz, représentée par sa Vice-Présidente Madame Nathalie SPORMEYEUR, dûment habilitée par arrêté de délégation en date du 03 juin 2024,

ci-après dénommée « EUROMETROPOLE METZ »,

**Et d'autre part**

**L'Association Familiale de Peltre,**

Représentée par Monsieur Jean-Jacques GUYENET, Président

Domicilié 13 rue de Gargan – 57245 PELTRE

Téléphone : 06 72 77 46 86

E-Mail : jjguyenet@gmail.com

ci-après dénommée « L'utilisateur ».

**PREAMBULE :**

L'Eurométropole de Metz met les installations du complexe sportif du Val Saint Pierre à Jury, dont la destination est la pratique exclusive du sport, à disposition des groupes scolaires, clubs et associations des communes de son territoire qui en font la demande et ce, en fonction des créneaux disponibles.

**Il est convenu ce qui suit :**

## **ARTICLE 1 : Objet de la convention**

L'Eurométropole de Metz, gestionnaire des installations du complexe sportif « Val Saint-Pierre » à Jury, met la salle de danse et le dojo à la disposition de l'Association Familiale de Peltre, pour la saison 2024 / 2025, sous la responsabilité de son Président, pour la pratique de Qi Gong, dym douce, yoga et pilates.

## **ARTICLE 2 : Nature des activités autorisées**

La mise à disposition de la salle de danse et du dojo est destinée exclusivement à permettre la pratique de Qi Gong, dym douce, yoga et pilates.

L'exercice de toute autre activité est interdit, sauf autorisation expresse et préalable de l'Eurométropole de Metz. L'Association Familiale de Peltre s'engage à affecter les locaux à l'objet exclusif des activités, citées en objet de la présente convention.

## **ARTICLE 3 : Durée**

La présente convention de mise à disposition est établie pour la saison 2024 / 2025, aux dates et heures mentionnées à l'annexe 1 ci-jointe.

## **ARTICLE 4 : Conditions de mise à disposition**

La mise à disposition est conclue et acceptée à titre gracieux.

L'Association Familiale de Peltre doit respecter les consignes sanitaires mises en place par la réglementation en vigueur.

L'Association Familiale de Peltre doit prendre soin des locaux et du matériel mis à sa disposition.

En fin d'utilisation, les locaux et le matériel doivent être rangés et rendus en leur état initial.

Toute transformation ou aménagement des locaux par l'Association Familiale de Peltre est formellement interdite, sous réserve d'une autorisation préalable écrite de l'Eurométropole de Metz.

## **ARTICLE 5 : Responsabilités de l'utilisateur**

L'Association Familiale de Peltre s'engage à souscrire une assurance garantissant les risques contre, d'une part, tous dommages corporels et matériels à l'égard des tiers ou de ses membres susceptibles d'engager la responsabilité de l'Association Familiale de Peltre et contre, d'autre part, les dommages matériels occasionnés aux locaux et aux mobiliers et matériels sportifs appartenant à l'Eurométropole de Metz, pour :

- Incendie – explosions,
- Eaux et autres fluides,
- Autres dommages matériels aux biens mobiliers,
- Dommages immatériels consécutifs à dommages matériels,

- Bris de glaces et vitrages

qui se produiraient à l'occasion de l'occupation par l'utilisateur.

En cas de franchise, celle-ci sera supportée par l'utilisateur.

Une copie des contrats d'assurance devra être remise à l'Eurométropole de Metz dans les sept jours précédant la date de la mise à disposition.

#### **ARTICLE 6 : Responsabilités de l'Eurométropole de Metz**

L'Eurométropole de Metz s'engage, en qualité de gestionnaire à assurer l'ensemble du complexe sportif.

Cependant, l'Eurométropole de Metz décline toute responsabilité en cas de vol, sinistre ou détérioration de matériel et objets de toute nature entreposés ou utilisés dans ses installations et dans l'enceinte de sa propriété par l'utilisateur, ses membres ou les personnes ayant assisté ou pris part à l'occupation desdites installations.

#### **ARTICLE 7 : Sécurité**

L'utilisateur doit se conformer à toutes les prescriptions légales, administratives ou de police concernant le bon ordre, la tenue des participants et la sécurité publique.

#### **ARTICLE 8 : Règlement intérieur**

L'Association Familiale de Peltre devra se conformer aux dispositions du règlement intérieur du complexe sportif, ci-annexé. Elle retournera à l'Eurométropole de Metz un exemplaire de ce règlement intérieur avec la mention "lu et approuvé, je m'engage à respecter et à faire respecter par tous les utilisateurs dépendant de mon autorité le règlement intérieur du complexe sportif du Val Saint Pierre".

La non-observation des dispositions de celui-ci entraînerait la résiliation immédiate de la présente convention.

#### **ARTICLE 9 : Modification et résiliation**

Toute modification des dispositions de la présente convention interviendra par voie d'avenant.

Chaque partie a la possibilité de se désengager par dénonciation de la présente convention, à l'expiration d'un délai d'un mois suivant l'envoi d'une lettre recommandée avec accusé de réception.

Si pour une cause quelconque résultant d'une des parties, la présente convention n'était pas appliquée, l'autre partie aura la possibilité de demander la résiliation de la convention par lettre recommandée avec accusé de réception, après avoir entendu les motifs de son cocontractant. La résiliation interviendra après un préavis de quinze jours.

Dans l'hypothèse où il surviendrait des événements de force majeure empêchant l'exécution de la présente convention, celle-ci sera résiliée de plein droit. La partie empêchée préviendra l'autre dès la survenance des événements.

## ARTICLE 10 : Litiges

En cas de litige sur l'interprétation de la présente convention, les parties s'engagent, préalablement à tout recours contentieux, à tenter de régler leur différend par voie de conciliation. Si, dans un délai de deux mois à compter de la réception de l'une ou l'autre partie des motifs de contestation, aucun accord n'est trouvé, les parties ont la faculté de saisir le tribunal administratif de Strasbourg de l'objet de leur litige.

Fait à Metz, en deux exemplaires, le 28 AOUT 2024 -

Pour Metz Métropole

La Vice-Présidente Déléguée



Nathalie SPORMEYEUR

Maire de Saulny

Pour l'Association Familiale de Peltre

P/ Le Président



Jean Jacques GUYENET

## ANNEXE 1

**COMPLEXE SPORTIF "VAL SAINT-PIERRE"**  
Fiche d'attribution de créneaux  
Saison 2024-2025

**ATTRIBUTAIRE :** Association Familiale de Peltre

**REPRESENTÉE PAR :** Monsieur Jean-Jacques GUYENET – Président

**JOURS ET HEURES D'ATTRIBUTION :**

**POUR LA SAISON 2024/2025**

- LUNDI 8H45 à 9H45 Qi Gong Salle de danse
- LUNDI 15H30 à 16H30 Gym douce Salle de danse
- MERCREDI 9H30 à 10H30 Gym douce Salle de danse
- MERCREDI 11H00 à 12H00 Yoga Dojo
- JEUDI 10H30 à 11H30 Pilates Salle de danse

**ESPACE(S) ET EQUIPEMENT(S) MIS A DISPOSITION :**

	Grande salle
X	Salle de Danse
X	Dojo
	Salle de Tennis
	Espaces extérieurs
	Bar
X	Douches-vestiaires, nombre.....
	Vestiaires arbitres
	Salle de réunion (15 places)
	Tableau d'affichage
	Club house
	Autres équipements : ..... .....

**NOMS ET QUALIFICATIONS DES RESPONSABLES INTERVENANT SUR LES CRENEAUX CI-DESSUS :**

(à compléter avec précision par l'utilisateur)

- Qi Gong Thérèse GOITTAARD monitrice
- Pilate Léa BILLOTTE monitrice
- Yoga Anne Kuzminov KOMIĘCZNY monitrice
- Gym douce Kevin LÉCONTE animateur sportif -

**COMMENTAIRES :**

Les temps de montage et démontage, ainsi que de déshabillage et rhabillage sont inclus dans les horaires ci-dessus. Merci de le faire respecter.

L'accès à l'équipement ne sera autorisé qu'en présence d'un des responsables.

Fait à Metz, en deux exemplaires, le 28 AOUT 2024 -

Pour Metz Métropole  
La Vice-Présidente Déléguée



Nathalie SPORMEIEUR  
Maire de Saulny

P/ Pour l'Association Familiale de Peltre  
Le Président



Jean-Jacques GUYENET